

Số: 56/2023/QĐCNHGT-DS

TP. T, ngày 17 tháng 7 năm 2023

QUYẾT ĐỊNH
CÔNG NHẬN KẾT QUẢ HÒA GIẢI THÀNH TẠI TÒA ÁN

Căn cứ các Điều 32,33,34 và 35 của Luật hòa giải, đối thoại tại Tòa án;

Căn cứ vào yêu cầu công nhận kết quả hòa giải thành của ông Mai Trường Y là đại diện hợp pháp của người khởi kiện Ngân hàng N1 - Chi nhánh số 01 Trà Vinh và ông Nguyễn Hoài N;

Sau khi nghiên cứu:

- Đơn khởi kiện đề ngày 18 tháng 4 năm 2023 của Ngân hàng N1 - Chi nhánh số 01 Trà Vinh;

- Biên bản ghi nhận kết quả hòa giải ngày 29 tháng 6 năm 2023 về việc thỏa thuận giải quyết toàn bộ tranh chấp của các bên tham gia hòa giải sau đây:

- Người khởi kiện: Ngân hàng N1. Địa chỉ trụ sở chính: Số B L, quận B, thành phố Hà Nội.

Người đại diện cho Ngân hàng N1: Bà Nguyễn Thị T - Giám đốc Ngân hàng N1 chi nhánh số 01 Trà Vinh, là đại diện ủy quyền theo quyết định số: 2665/QĐ-NHNo-PC, ngày 01/12/2022 của Tổng giám đốc Ngân hàng N1

Người đại diện hợp pháp: Ông Mai Trường Y – Phó giám đốc Ngân hàng N1 chi nhánh số 01 Trà Vinh, là đại diện theo ủy quyền (văn bản ủy quyền ngày 29/6/2023)

Địa chỉ chi nhánh: Số H Q, khóm I, phường D, thành phố T, tỉnh Trà Vinh.

- Người bị kiện: Ông Nguyễn Hoài N, sinh năm 1980.

Địa chỉ: Ấp L, phường D, thành phố T, Trà Vinh.

Các tài liệu kèm theo Biên bản ghi nhận kết quả hòa giải do hòa giải viên chuyển sang Tòa án và các tài liệu do Tòa án thu thập được theo quy định tại khoản 2 Điều 32 của Luật hòa giải, đối thoại tại Tòa án.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

Kết quả hòa giải thành được ghi trong Biên bản ghi nhận kết quả hòa giải ngày 29 tháng 6 năm 2023 có đủ các điều kiện quy định tại Điều 33 của Luật hòa giải, đối thoại tại Tòa án.

QUYẾT ĐỊNH:

1. Công nhận kết quả hòa giải thành của các bên được ghi trong Biên bản ghi nhận kết quả hòa giải ngày 29 tháng 6 năm 2023, cụ thể như sau:

Ông **Mai Trường Y** là đại diện hợp pháp của nguyên đơn và ông **Nguyễn Hoài N** thỏa thuận thống nhất:

Ông **Nguyễn Hoài N** còn nợ và có nghĩa vụ trả cho **Ngân hàng N1**, người đại diện cho **Ngân hàng N1**: Bà **Nguyễn Thị T** - Giám đốc **Ngân hàng N1** chi nhánh số 01 Trà Vinh tổng số tiền 204.676.802 đồng (trong đó gốc là 191.100.000 đồng, lãi 13.576.802 đồng, lãi tính đến ngày 29/6/2023).

Kể từ ngày 30/6/2023 cho đến khi thi hành án xong, bên phải thi hành án còn phải chịu khoản tiền lãi của số tiền còn phải thi hành án theo mức lãi suất mà các bên thỏa thuận trong hợp đồng tín dụng số: 7401-LAV 202002840 ngày 14/12/2020.

2. Quyết định này có hiệu lực pháp luật kể từ ngày ký, không bị kháng cáo, kháng nghị theo thủ tục phúc thẩm theo quy định của Bộ luật tố tụng dân sự và được thi hành theo quy định của pháp luật về thi hành án dân sự.

Nơi nhận:

- Các bên tham gia hòa giải;
- VKSND thành phố T;
- Chi cục THADS Tp. T;
- Lưu hồ sơ vụ án.

THẨM PHÁN

Phan Thị Bích Lộc